Warnvermerk / Warning notice	DIN EN ISO 11608-4:2022-09
Datum / Date	2025-08-08

Kanülenbasierte Injektionssysteme zur medizinischen Verwendung — Anforderungen und Prüfverfahren — Teil 4: Kanülenbasierte Injektionssysteme, die elektronische Bauteile enthalten (ISO 11608-4:2022); Deutsche Fassung EN ISO 11608-4:2022

Needle-based injection systems for medical use — Requirements and test methods — Part 4: Needle-based injection systems containing electronics (ISO 11608-4:2022); German version EN ISO 11608-4:2022

Systèmes d'injection à aiguille pour usage médical — Exigences et méthodes d'essai — Partie 4: Systèmes d'injection à aiguille contenant de l'électronique (ISO 11608-4:2022); Version allemande EN ISO 11608-4:2022

In der deutschen und englischen Fassung der DIN EN ISO 11608-4:2022-09 wurden folgende Fehler erkannt:

— der Wert der Kapazität in Abbildung 4 wird auf 0,015 µF ±5 % korrigiert;
— der Verweisung auf Tabelle 19 in 9.2.1 muss in Tabelle 21 korrigiert werden.

In the German version and English version of DIN EN ISO 11608-4:2022-09 the following errors have been noted:

— the value of the capacitance in Figure 4 has been corrected to 0,015 µF ±5 %;
— the reference to Table 19 in 9.2.1 has been corrected to Table 21.

HINWEIS:
Wir weisen darauf hin, dass der vorliegende Fehler negative Auswirkungen haben kann. Es liegt in der Verantwortung des Anwenders, den Sachverhalt bei der Anwendung der Norm angemessen zu berücksichtigen, um einen etwaigen Schaden zu vermeiden.

Bitte prüfen Sie unverzüglich, ob und inwieweit in Ihrem Fall eine Schadengefahr besteht und reagieren Sie entsprechend. Falls Sie das Dokument selbst nicht anwenden, jedoch den/die betroffenen Anwender kennen, leiten Sie diesen Warnvermerk unverzüglich an den/die Anwender weiter.

INFORMATION:
Please note that this error can have negative implications. When applying the standard, it is the user's responsibility to take due account of this warning notice in order to avert potential damage.

Please check without delay whether, and to what extent, there is a risk of damage in your case, and take the necessary action. If you do not apply the document yourself but are aware of any users who may be affected, please forward this warning notice on to them without delay.

- Leerseite -